



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 15 июля 2013 г.

ВЫСТУПАЯ В ЛОНГ-АЙЛЕНДЕ (LONG ISLAND), ГУБЕРНАТОР КУОМО ОСТАНОВИЛСЯ НА РЕШИТЕЛЬНЫХ МЕРАХ, ПРИНИМАЕМЫХ ЭТИМ ЛЕТОМ В ОТНОШЕНИИ ВОДИТЕЛЕЙ, ОТВЛЕКАЮЩИХСЯ ОТ ДОРОГИ

Дополнительные меры включают использование немаркированных полицейских машин для поимки отвлекающихся от дороги водителей

В выходные дни, последовавшие за празднованием Дня независимости, полиция штата выписала почти 500 штрафных квитанций за отвлечение внимания во время вождения

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) рассказал сегодня в своем выступлении в Лонг-Айленде (Long Island) о решительных мерах, принимаемых этим летом полицией штата Нью-Йорк (New York State Police) в отношении водителей, отвлекающихся от дороги. Комплекс мер общей стоимостью до \$1 миллиона, применение которых началось в выходные дни, последовавшие за Днем независимости, предусматривает усиление контроля и патрулирования, особенно за счет секретных операций с использованием немаркированных внедорожников полиции штата для поимки отвлекающихся от дороги водителей. Эта новая кампания базируется на двух инициативах Губернатора, введенных им ранее в этом году для искоренения практики отвлечения внимания от дороги во время вождения, — увеличении числа штрафных баллов для водителей, отвлекающихся от дороги во время вождения, с трех до пяти и утверждении законопроекта Губернатора об увеличении сроков лишения водительских прав и приостановки их действия за отвлечение внимания от дороги во время вождения машины для молодых и начинающих водителей»

«Обмен текстовыми сообщениями во время вождения машины является опасной практикой, которая не будет допускаться на дорогах и шоссе штата Нью-Йорк», — сказал Губернатор Куомо (Governor Cuomo). «Дополнительные меры по контролю за соблюдением наших законов направлены на обеспечение безопасности водителей в штате Нью-Йорк этим летом и в последующий период. Отвлечению внимания от дороги во время вождения нет и не может быть никакого оправдания. Благодаря этим дополнительным мерам с использованием немаркированных полицейских машин жители Нью-Йорка могут быть уверены, что полиция штата внимательно следит за дорогами, даже если другие водители этого не делают».

Эта операция предусматривает значительное увеличение использования немаркированных полицейских машин по всему штату. Секретные патрульные операции оказались особенно эффективными в выявлении и наказании случаев обмена текстовыми сообщениями во время вождения; использование дополнительных немаркированных патрульных машин будет иметь огромное значение для обеспечения соблюдения правил дорожного движения в штате. В рамках операции отделения ДТП полиции штата будут использовать немаркированные патрульные машины (Concealed Identity Traffic Enforcement, CITE) для более эффективного выявления водителей, обменивающихся во время вождения текстовыми сообщениями. Автомобили CITE имеют более высокие, чем в среднем, шасси, что позволяет сотрудникам лучше видеть, что происходит внутри других машин, и эффективнее выявлять лиц, посылающих во время вождения текстовые сообщения. Автомобили CITE не имеют опознавательных знаков и бывают разных цветов, чтобы легче сливаться с движением на дорогах. Они также оснащены скрытой аварийной световой сигнализацией высокой интенсивности.

Операция в масштабе штата началась в выходные дни, последовавшие за празднованием Дня независимости. В результате принятия этих жестких мер полиция штата выписала лишь за эти выходные дни 486 штрафных квитанций за отвлечение внимания во время вождения.

«Работники нашего дорожного патруля каждый день находятся на дорогах и видят своими глазами, какими опасностями чреват обмен текстовыми сообщениями во время вождения», — отметила заместитель коменданта подразделения полиции штата (State Police Deputy Superintendent Field Commander) Патриция Гробер (Patricia Groeber). «Нашим главным приоритетом является обеспечение безопасности автомобилистов и пешеходов на дорогах Нью-Йорка; эти немаркированные машины явятся для правоохранительных органов эффективным орудием для выявления водителей, которые незаконно пользуются во время вождения ручными электронными устройствами».

Сенатор Карл Марселлино (Carl Marcellino) сказал: «Образ подростка, часами говорящего по телефону, уходит в прошлое; на смену ему приходит образ подростка, сгорбившегося при отправке текстового сообщения. Это стало для молодых людей второй натурой. Они делают это все время; и когда наступает день получения водительских прав, они не прекращают это делать. Смертельная статистика вызывает тревогу, которую можно и нужно избежать. Под руководством Губернатора Куомо (Governor Cuomo) мы принимаем в Нью-Йорке один из самых строгих в стране законов о запрете обмена текстовыми сообщениями во время вождения машины. Я благодарю Губернатора за работу с обеими фракциями над этим знаменательным законом, который будет спасать жизни и послужит примером для других штатов».

Член Законодательного собрания Эдвард Хеннесси (Edward Hennessey) сказал: «Мы хорошо знаем о катастрофических последствиях обмена текстовыми сообщениями за рулем. Поэтому я рад утверждению этого законопроекта (A.7739) Законодательным собранием. Новый закон нацелен на искоренение чрезвычайно опасного поведения, которое стало слишком распространенным

среди молодых водителей. Главная идея закона очень проста: обмен текстовыми сообщениями во время вождения приведет к значительным штрафам. Столь же прост и мой совет начинающим водителям: любой текст, который вам нужно прочитать или отправить, может подождать; от этого может зависеть ваша жизнь и жизнь других людей».

Глава исполнительной власти округа Нассау (Nassau) Эд Мангано (Ed Mangano) сказал: «Я рад присоединиться к усилиям Губернатора Куомо (Governor Cuomo), направленным на повышение безопасности наших автомобилистов путем усиления целевого патрулирования, призванного обеспечить исполнение законов о запрете обмена текстовыми сообщениями во время вождения».

Начальник отделения полиции округа Нассау (Nassau County Police Commissioner) Томас Вейл (Thomas Vale) сказал: «Статистика показывает, что обмен текстовыми сообщениями во время вождения является опасной привычкой, получившей слишком широкое распространение в нашем штате. Чтобы переломить эту тенденцию, Губернатор Куомо (Governor Cuomo) предпринимает шаги по обеспечению безопасности всех наших водителей, путем увеличения штрафов и активизации мер по обеспечению исполнения законов об отвлечении внимания во время вождения. Этим летом правоохранительные органы округа Нассау наращивают свои собственные ресурсы в дополнение к решительным мерам, принимаемым полицией штата в отношении водителей, обменивающихся за рулем текстовыми сообщениями. Отвлечение внимания от дороги во время вождения является опасной практикой, которую необходимо искоренить; я благодарен Губернатору Куомо (Governor Cuomo) и главе исполнительной власти округа Мангано (County Executive Mangano) за их действия по предотвращению в ближайшие месяцы потенциальных аварий, связанных с использованием за рулем мобильными телефонами».

Каждое пятое ДТП в штате Нью-Йорк является результатом отвлечения водителей от дороги. В прошлом году в штате Нью-Йорк было выписано более 30 000 штрафных квитанций за обмен текстовыми сообщениями во время вождения, что на 234% больше, чем в 2011 году. Для сравнения, в 2012 году в Нью-Йорке зафиксировано 44 000 арестов за вождение машины в нетрезвом состоянии и при ослабленной способности управления (DWI/DWAI) — на 4% меньше, чем в 2011 году. Опасность обмена текстовыми сообщениями во время вождения только возрастает, когда такая практика становится обычным делом. Секретный характер данной операции по обеспечению соблюдения правил дорожного движения послужит водителям Нью-Йорка ясным сигналом о том, что совмещение вождения с использованием телефонов и других ручных устройств абсолютно недопустимо.

Финансирование этих мер будет осуществляться за счет перенаправления имеющихся ресурсов и использования арестованных счетов.

Руководитель отдела по работе с законодательными органами ньюйоркского отделения Американской автомобильной ассоциации (AAA Legislative Committee Chairman) Джон Корлетт (John Corlett) сказал: «Губернатор Куомо четко осознает, что обмен текстовыми сообщениями во

время вождения стал эпидемией на дорогах штата Нью-Йорк и по всей стране. Губернатор был и остается стойким защитником новых законов и усилий правоохранительных органов по искоренению отвлечения внимания от дороги во время вождения. Выделение им \$1 миллиона на кампанию по усилению правоохранительных операций и повышению осведомленности населения поможет изловить опасных водителей и распространить информацию об опасностях обмена текстовыми сообщениями во время вождения. Это явится для всех водителей четким сигналом о том, что им следует во время вождения убирать свои телефоны и не отрывать глаз от дороги. Мы высоко ценим преданность Губернатора решению этой важной проблемы в целях повышения безопасности дорог и шоссе Нью-Йорка для наших автомобилистов».

Активист местного фонда Лонг-Айленда по борьбе с обменом текстовыми сообщениями за рулем (Texting Awareness Foundation on Long Island) Карен Торрес (Karen Torres) присоединилась к Губернатору во время сегодняшней пресс-конференции. Г-жа Торрес потеряла своего отца в аварии, возникшей в результате отвлечения внимания другого водителя от дороги.

Она сказала: «Предотвращение ненужных травм и смертей, вызванных этой опасной практикой, требует комплексного подхода. Работа Губернатора по ужесточению наказаний и наращиванию мер по обеспечению безопасности дорожного движения является большим шагом вперед в решении этой проблемы. Мы также должны просвещать себя и своих детей об опасности обмена текстовыми сообщениями во время вождения. Хочу поблагодарить Губернатора Куомо (Governor Cuomo) за поддержку этого законодательства и за обеспечение безопасности наших детей на дорогах в будущем. Теперь для всех жителей Нью-Йорка настало время внести свой вклад в решение этой проблемы и послужить примером для следующего поколения водителей».

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418